

Porównanie tłumaczeń Amosa 5:3

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Gdyż tak mówi Pan JAHWE:* Miasto, które wychodziło (w sile) tysiąca, zachowa stu, a to, które wychodzi (w sile) stu, zachowa dziesięciu domowi Izraela.**1)2)

1) Wg BHS w to miejsce powinno być przeniesione wyrażenie: domowi Izraela.

2) <x>30 26:17</x>; <x>50 28:25</x>; <x>290 6:13</x>